

Lyst til å lære

ESPERANTO?

VI HOLDER KURS i de største byene etter behov. Fordelen med å gå på kurs er at du lærer å *snakke* esperanto. Skriv til Norsk Esperanto-Forbund (på siste side) og vi holder deg orientert.

Men har du ikke tid til å gå på kurs, kan du likevel komme langt på egen hånd, takket være esperantos enkle og logiske struktur.

LÆREBØKER PÅ NORSK/SVENSK

På våre kurs bruker vi ofte læreverket *Jen nia mondo* (fra 1974/84). Hvert kapittel består av en dialog etterfulgt av forklaringer og øvelser. Opprinnelig laget som radiokurs i England, men vi har det også på svensk.

Hefte 1 (svensk): 12 dialoger, 74 s.	65 kr
engelsk utgave med oversettelsesoppgaver	81 kr
Hefte 2 (svensk): 13 dialoger, 70 s.	65* kr
engelsk utgave	76* kr

Til sammen gir de to heftene i lettlest form en omfattende gjennomgåelse av alle kurante uttrykksmåter. Til hvert hefte er det også en kassett med dialogene: ca 100 kr. hver

VI HAR OGSÅ en norsk lærebok, *Tra la mondo*, beregnet først og fremst på skolebruk. Men den egner seg også til selvstudium.

Prøvetrykk 1989, 120 s. A4	75 kr
Tilhørende kassett	20 kr

DESSUTEN *Lærebok* av Jon Rømmesmo. 1991. Tekst på nynorsk og bokmål. Med oppgaver og løsninger 105 s. 65 kr
– kassett 35 kr

ELLERS kan vi by på:

→

GRAMMATIKK

Esperanto-grammatikk. Av Odd Tangerud. Fyldig eksempelsamling, med alt oversatt til norsk. 3. utg. 1991 96 s. 50 kr

ORDLISTER OG ORDBØKER

- **Nøkkel til esperanto.** Kortfattet grammatikk, med ordliste esperanto-norsk (vel 2000 røtter) 32 s. A7-format 3 kr
- **Ordliste norsk-esperanto.** Vel 4 000 ord. 62 s., 12 x 8 cm. 5 kr
- **Originala Esperanta Bildvortaro.** Billedordbok med 92 bildesider og nesten 3000 ord 178 s 90 kr.
- **Norsk-esperanto ordbok innb.** 374 s. 70 kr
- **Esperanto-norsk ordbok innb.** 174 s. 70 kr

INTERNASJONALE LÆREBØKER

basert bare på tegninger og esperantotekst:

- **Saluton! Esperanto aŭtodidakte,** av Audrey Childs-Mee. Omfattende. 244 s. 90* kr
- **Okulo** Stefan MacGill. For barn. Dialoger og leker. Alt presentert med tegninger. 42 s. 22 cm 38* kr.
- **Tendaraj Tagoj** (Leirdager). Stefan MacGill. For 10-14-åringer
Første del: 42 s. A4. 48 kr
Andre del: 52 s. A4 47 kr
- **Ĉu vi parolas tendare?** Opprinnelig laget for internasjonale arbeidsleirer. Daglige uttrykk forklart med enkle tegninger; samtaleøvelser bakerst
- 96 s. ca 43 kr
- **Ĵamborea lingvo.** Laget for speidere, men mye allmenstoff. Passer for "barn i alle aldre". 124 s. 21 kr

BREVKURSET

Tidligere administrert av Folkets Brevskole, men læreboka, *Esperanto 1*, er nå utsolgt.

INTERNETT

På internett er det flere gratis kurs, bl.a. *Esperanto Viva!* Se www.esperanto.no.

LETT LESESTOFF

- **Legolibro por kursanoj.** Korte og lette fortellinger fra internasjonale tidsskrifter. 2. utg. 2002. 56 s. A5. 59 kr
- **Facila Esperanto-Legolibro.** Jon Rømmesmo. Korte tekster fra kjente bøker, med ordliste og språkforklaringer. 1996 54 s A5 20* kr
- **Gerda malaperis.** Av Claude Piron. Mini-kriminal fortelling. 1983. Språket er svært lett i begynnelsen, men blir vanskeligere etterhvert. 48 s. 43 kr
- **Penetre tra jarcentoj** (korte anekdoter) 1991 70 s 25 kr
- Johan Hammond Rosbach: **Bagatelaro.** Korte noveller. Oslo 1951 173 s. 20 kr
- Johan Hammond Rosbach: **Silka kuseno.** Korte noveller. 1991. 64 s. 70 kr
- Claude Piron: **Vere aŭ fantazie.** Rakontaro en facila Esperanto. 1989. 215 s. 106* kr
- (For videregående studier) **Vibraĵ Momentoj** av Johan H. Rosbach. 1981. Korte lesestykker med forklaringer og spørsmål. 84 s. 36 kr

BØKER OM ESPERANTO: utbredelse og anvendelse

- **Fenomenet esperanto.** Av William Auld. 1987..Om språket og bruken av det. Oversatt fra esperanto. 110 s. Tilbud 50 kr, inkl. porto.

Vi har over hundre titler på lager, og langt flere kan bestilles fra utlandet.

INTERNASJONALE TIDSSKRIFTER

(prisene gjelder for 2007)

- **Esperanto.** Offisielt organ for Universala Esperanto-Asocio (UEA), Verdensforbundet for esperanto. Artikler og nyheter om esperanto- bevegelsen fra hele verden. Meget bra språklig nivå.
12 x 20 s årlig 280 kr
- **Ret-info:** Ferske nyheter fra E-bevegelsen. Bare **E-post** gratis
- **Heroldo de Esperanto.** Nyheter fra esperanto-bevegelsen.
17 x 4 s A3-format. årlig 299 kr
- **Juna Amiko.** Enkle historier, sanger, gåter osv. Beregnet på barn og andre som trenger lett lesestoff og morsomme oppgaver.
3 x 48 s A5 årlig 116 kr.
- **Kontakto.** Utgitt av ungdoms-organisasjonen TEJO. Artikler med 4 vanskelighets-grader: i den letteste brukes bare 520 ordrøtter. Medlemmer av TEJO mottar den gratis.
6 x 16 s A4 årlig 170 kr
- **Monato.** Allsidig nyhetsmagasin. Også debatt, kryssord, osv
11 x 32 s årlig 390 kr

Radio

Flere stasjoner kan høres på internett.

<http://www.radioarkivo.org/>

http://europonto.org/esperanto/radio_eo.htm

Bøkene og tidsskriftene bestilles fra:

Norsk Esperanto-Forbund, Olaf Schous vei 18, 0572 Oslo. Tlf. 22 35 08 94.

E-post: [ofiejo\[a\]esperanto.no](mailto:ofiejo[a]esperanto.no) www.esperanto.no

Der prisene er merket med *, er boken utsolgt i Oslo.

Obs. Prisene på utenlandske bøker kan variere noe pga. kursendringer.

Porto kommer i tillegg.

Kontoret er stort sett bemannet hver dag, men det er også automatisk telefonsvarer.